

Le Marché Brauhauban

Restauré et réaménagé entre 2011 et 2013, ce marché central porte le nom d'un ancien maire qui avait initié sa création. Avec son parvis pavé, il est devenu un des pôles les plus vivants de Tarbes.

Antoine Brauhauban fut maire de Tarbes de 1875 à 1877 mais surtout bienfaiteur de la ville, car sa fortune a permis la création de ce marché. Son nom accole le mot gascon brau (bouvillon, broutard) et le nom de la commune Hauban du plateau de Cieutat dont ses aïeuls éleveurs devaient être originaires. Né en 1805, polytechnicien puis officier d'artillerie, il était le seul héritier de son père Jean, fournisseur aux Armées de Napoléon puis de Wellington et aussi de sa mère Charlotte Buron, fille d'un riche hôtelier thermal pyrénéen et gros propriétaire à Tarbes. Elu maire, libéral, aux débuts de la Troisième république, il périt accidentellement à la Noël 1877 des suites d'une chute de cheval.

Sans descendance, il avait légué sa fortune à la ville de Tarbes, y compris l'hôtel Brauhauban, bel immeuble du XVIII^e siècle, et l'ancienne baronnie du Tourmalet, dont les estives de la Mongie, qui fut revendue à la commune de Campan. Pendant son mandat il avait initié la création de ce marché, achevé en 1882, en donnant le terrain. Élégant avec ses grandes verrières et ses poutres métalliques, mais ne répondant pas aux besoins de stationnement, il fut remplacé en 1972 par une halle en béton avec des étages attribués au parking.



Fonctionnelle mais dégradée, elle est depuis 2013 restructurée autour d'un mail central et ses façades ont reçu des décors design dont deux horloges résolument modernes. Sur le côté est, un auvent abrite le carreau des producteurs, qui déborde sur le parvis voisin lors des marchés du samedi. Ouverte tous les jours, la Halle Brauhauban, est ainsi devenue un haut lieu de l'animation urbaine, but de ce grand chantier voulu par la municipalité.

Côté nord, une courte avenue débouche sur la rue du Maréchal-Foch face au Palais de Justice néo-classique du milieu XIX^e siècle ; elle est bordée d'immeubles commerciaux présentant une certaine unité architecturale, avec toits mansardés et balcons de ferronnerie aux étages.

Restored and reorganised from 2011 to 2013, this central market bears the name of a former mayor of Tarbes who brought about its creation. With its paved square, it became one of the liveliest hubs of Tarbes

Diese Markthalle, die zwischen 2011 und 2013 restauriert wurde, trägt den Namen eines ehemaligen Bürgermeisters, welcher zu ihrer Gründung beitrug. Mit ihrem gepflasterten Vorplatz gehört die Markthalle zu den lebendigsten Treffpunkten von Tarbes.

Restaurado y reestructurado entre 2011 y 2013, este mercado central lleva el nombre de un ex-alcalde de Tarbes que inició su creación. Con su plaza adoquinada, llegó a ser una de la zonas más vivas de Tarbes.

Arrenavit e readobat entré 2011 e 2013, aqueth mercat centrau qu'ei aperat deu nom deu maire de qui'n lancè l'edificacion. Qu'ei devengut, dab lo sué pavat, un deus lòcs més animats de Tarba

